



Caracas, 13 de julio de 2015

Izcaragua Country Club
Gerencia

La Sociedad Conservacionista AUDUBON DE VENEZUELA certifica que el Inventario de Especies de Aves anexo recoge los datos levantados en campo por expertos en aves de la Sociedad en más de doce visitas realizadas a partir de agosto de 2007 hasta la fecha; el cual incluye un levantamiento realizado durante la noche para inventariar las especies nocturnas presentes en los terrenos del IZCARAGUA COUNTRY CLUB ubicado en la Autopista Petare – Guarenas Km. 18, Edo. Miranda. El club está ubicado en una extensión de 200 hectáreas enclavada en un pequeño valle en el cual aún persisten áreas vírgenes de vegetación especialmente constituidas por bosques tropófilos y xerófilos con especies como el cují, indio desnudo, copey, jabillo, araguaney, apamate, cedro, jacaranda, caoba, rosa de montaña, caro, bucare... Y muchas orquídeas y bromelias autóctonas.

Los terrenos que pertenecieron originalmente a la Hacienda Izcaragua estuvieron siempre surcados por numerosos cauces de agua; esto influyó en su vocación agrícola y también en que constituyera un refugio de fauna y exuberantes especies de flora. La amplia variedad de especies de aves evidencia la calidad de los hábitats existentes en el club, gracias a la labor de conservación desarrollada por la administración a lo largo de 43 años.

El Parque Nacional Waraira Repano colinda con el Izcaragua, motivo por el cual las zonas boscosas del club constituyen un área de paso para especies de aves residentes y migratorias boreales como la Reinita Gorro Gris (*Leiothlypis peregrina*), Candelita Migratoria (*Setophaga ruticilla*) y la Reinita de Charcos (*Parkesia noveboracensis*) o migratorias australes como el Bobito Copetón Pico Corto (*Elaenia parvirostris*).

El inventario anexo demuestra la diversidad de especies de aves observadas en todas las áreas del club (159 especies), desde la entrada, por todas las calles, caminerías internas, bordes de bosque y en los campos de golf. También destacamos la abundancia de individuos de algunas de dichas especies. Seguramente en nuestras observaciones nos faltó ver muchas más especies, algunas más sensibles a los cambios de hábitats que otras.

Las verificaciones realizadas comprueban que el Izcaragua Country Club constituye un hábitat valioso y reservorio importante para la conservación de las aves silvestres y en general de la biodiversidad existente dentro del área Metropolitana de la Gran Caracas. Por tanto, la degradación o deterioro de sus áreas verdes acarrearía una amenaza para la conservación de las especies allí presentes.

Se reconoce mundialmente que las aves sirven de indicador de otros tipos de fauna. Mientras más aves haya en un lugar, más mamíferos, reptiles, insectos, anfibios, plantas, hay, convirtiéndolo así en un área con diversidad biológica importante.

Carmen Cabello
Presidente



Sociedad Conservacionista Audubon de Venezuela

INVENTARIO DE AVES

IZCARAGUA COUNTRY CLUB

Familia	Nombre Español (UVO)	Nombre científico (SACC)	Nombre inglés (SACC)
Tinamidae	Soisola Pata Roja	<i>Crypturellus erythropus</i>	Red-legged Tinamou
Cracidae	Guacharaca [del Norte]	<i>Ortalis ruficauda</i>	Rufous-vented Chachalaca
Podicipedidae	Patico Zambullidor	<i>Tachybaptus dominicus</i>	Least Grebe
Pelecanidae	Alcatraz	<i>Pelecanus occidentalis</i>	Brown Pelican
Ardeidae	Garza Blanca Real [Garza Real]	<i>Ardea alba</i>	Great Egret
Ardeidae	Garcita Azul	<i>Egretta caerulea</i>	Little Blue Heron
Cathartidae	Oripopo	<i>Cathartes aura</i>	Turkey Vulture
Cathartidae	Zamuro	<i>Coragyps atratus</i>	Black Vulture
Accipitridae	Gavilán [Guacharaquero] Palomero	<i>Leptodon cayanensis</i>	Gray-headed Kite
Accipitridae	Gavilán Cangrejero	<i>Buteogallus anthracinus</i>	Common Black[-] Hawk
Accipitridae	Águila Negra	<i>Buteogallus urubitinga</i>	Great Black[-] Hawk
Accipitridae	Gavilán Habado	<i>Rupornis magnirostris [Buteo m...]</i>	Roadside Hawk
Accipitridae	Gavilán Bebehumo	<i>Buteo platypterus</i>	Broad-winged Hawk
Columbidae	Tortolita Grisácea	<i>Columbina passerina</i>	Common Ground-Dove
Columbidae	Paloma Colorada	<i>Patagioenas cayennensis [Columba cayennensis]</i>	Pale-vented Pigeon
Columbidae	Paloma Turca	<i>Leptotila verreauxi</i>	White-tipped Dove
Cuculidae	Piscua	<i>Piaya cayana</i>	Squirrel Cuckoo
Strigidae	Curucucú Común	<i>Megascops choliba [Otus c...]</i>	Tropical Screech-Owl
Strigidae	Curucucú [de Piedemonte] Vermiculado	<i>Megascops guatemalae [Otus roraimae]</i>	Vermiculated Screech-Owl [Foothill Screech-Owl]
Strigidae	Lechuzón de Anteojos	<i>Pulsatrix perspicillata</i>	Spectacled Owl
Strigidae	Lechuza Chillona [Lechuza Colilarga]	<i>Ciccaba virgata [Strix v...]</i>	Mottled Owl
Strigidae	Pavita Ferruginea	<i>Glaucidium brasilianum</i>	Ferruginous Pygmy-Owl
Caprimulgidae	Aguaitacamino Común	<i>Nyctidromus albicollis</i>	Common Pauraque [Pauraque]
Caprimulgidae	Aguaitacamino Rufo	<i>Antrostomus rufus [Caprimulgus r...]</i>	Rufous Nightjar
Apodidae	Vencejo Grande	<i>Streptoprocne zonaris</i>	White-collared Swift
Apodidae	Vencejito Collar Blanco	<i>Panyptila cayennensis</i>	Lesser Swallow-tailed Swift

Trochilidae	Colibrí Nuca Blanca	<i>Florisuga mellivora</i>	White-necked Jacobin
Trochilidae	Colibrí Pecho Canela	<i>Glaucis hirsutus</i>	Rufous-breasted Hermit
Trochilidae	Ermitaño Gargantirrayado	<i>Phaethornis striigularis</i>	Stripe-throated Hermit
Trochilidae	Limpiacasa	<i>Phaethornis augusti</i>	Sooty-capped Hermit
Trochilidae	Ermitaño Carinegro	<i>Phaethornis anthophilus</i>	Pale-bellied Hermit
Trochilidae	Colibrí Orejivioleta Grande	<i>Colibri coruscans</i>	Sparkling Violetear
Trochilidae	Mango Pechinegro	<i>Anthracothorax nigricollis</i>	Black-throated Mango
Trochilidae	Esmeralda Coliazul	<i>Chlorostilbon mellisugus</i>	Blue-tailed Emerald
Trochilidae	Colibrí Grande Colinegro	<i>Chalybura buffonii</i>	White-vented Plumeleteer
Trochilidae	Diamante Gargantiverde	<i>Amazilia fimbriata</i>	Glittering-throated Emerald
Trochilidae	Diamante Bronceado Coliazul	<i>Amazilia tobaci</i>	Copper-rumped Hummingbird
Trochilidae	Colibrí Cola de Oro	<i>Chrysuronia oenone</i>	Golden-tailed Sapphire
Trogonidae	Sorocúa Acollarado	<i>Trogon collaris</i>	Collared Trogon
Alcedinidae	Martín Pescador Grande	<i>Megaceryle torquata</i>	Ringed Kingfisher
Alcedinidae	Martín Pescador Matraquero	<i>Chloroceryle amazona</i>	Amazon Kingfisher
Alcedinidae	Martín Pescador Pequeño	<i>Chloroceryle americana</i>	Green Kingfisher
Galbulidae	Tucuso Barranquero	<i>Galbula ruficauda</i>	Rufous-tailed Jacamar
Bucconidae	Bobito	<i>Hypnelus ruficollis</i>	Russet-throated Puffbird
Ramphastidae	Pico de Frasco Esmeralda	<i>Aulacorhynchus sulcatus</i>	Groove-billed Toucanet
Picidae	Telegrafista Escamado	<i>Picumnus squamulatus</i>	Scaled Piculet
Picidae	Carpintero Habado	<i>Melanerpes rubricapillus</i>	Red-crowned Woodpecker
Picidae	Carpintero Rabadilla Roja	<i>Veniliornis kirkii</i>	Red-rumped Woodpecker
Picidae	Carpintero Real Barbirrayado	<i>Dryocopus lineatus</i>	Lineated Woodpecker
Picidae	Carpintero Real Pico Amarillo	<i>Campephilus melanoleucos</i>	Crimson-crested Woodpecker
Falconidae	Chiriguare Sabanero [Chiriguare]	<i>Milvago chimachima</i>	Yellow-headed Caracara
Falconidae	Halcón Aplomado	<i>Falco femoralis</i>	Aplomado Falcon
Psittacidae	Maracaná	<i>Ara severus[-a]</i>	Chestnut-fronted Macaw
Psittacidae	Chacaraco	<i>Aratinga wagleri</i>	Scarlet-fronted Parakeet
Psittacidae	Perico Cara Sucia	<i>Aratinga pertinax</i>	Brown-throated Parakeet
Psittacidae	Periquito [Periquito Mastrantero]	<i>Forpus passerinus</i>	Green-rumped Parrotlet
Thamnophilidae	Hormiguero Copetón	<i>Sakesphorus canadensis</i>	Black-crested Antshrike
Thamnophilidae	Pavita Hormiguera Común	<i>Thamnophilus doliatus</i>	Barred Antshrike
Thamnophilidae	Buruvara Pequeña	<i>Dysithamnus mentalis</i>	Plain Antvireo
Thamnophilidae	Coicorita del Sur	<i>Formicivora grisea</i>	White-fringed Antwren
Thamnophilidae	Hormiguero Cuclillo	<i>Drymophila caudata</i>	Long-tailed Antbird
Thamnophilidae	Hormiguero Vientre Blanco	<i>Myrmeciza longipes</i>	White-bellied Antbird
Furnariidae	Trepador Verdón	<i>Sittasomus griseicapillus</i>	Olivaceous Woodcreeper
Furnariidae	Trepador Marrón	<i>Dendrocincla fuliginosa</i>	Plain-brown Woodcreeper
Furnariidae	Trepador Pico Negro	<i>Xiphocolaptes promeropirhynchus</i>	Strong-billed Woodcreeper

Furnariidae	Trepador del Cacao [Trepador Chillón]	<i>Xiphorhynchus susurrans</i>	Cocoa Woodcreeper
Furnariidae	Trepador Pico de Garfio	<i>Campylorhamphus trochilirostris</i>	Red-billed Scythebill
Furnariidae	Trepadorcito Listado	<i>Lepidocolaptes souleyetii</i>	Streak-headed Woodcreeper
Furnariidae	Pico Lezna Pechirrayado	<i>Xenops minutus</i>	Plain Xenops
Furnariidae	Güitío Copetón	<i>Cranioleuca subcristata</i>	Crested Spinetail
Furnariidae	Güitío Gargantiblanco	<i>Synallaxis albescens</i>	Pale-breasted Spinetail
Furnariidae	Güitío Canelo	<i>Synallaxis cinnamomea</i>	Stripe-breasted Spinetail
Tyrannidae	Atrapamoscas Cabecigris	<i>Phyllomyias griseiceps</i>	Sooty-headed Tyrannulet
Tyrannidae	Bobito de Selva	<i>Myiopagis gaimardii</i>	Forest Elaenia
Tyrannidae	Bobito Copetón Vientre Amarillo	<i>Elaenia flavogaster</i>	Yellow-bellied Elaenia
Tyrannidae	Bobito Copetón Pico Corto	<i>Elaenia parvirostris</i>	Small-billed Elaenia
Tyrannidae	Atrapamoscas Lampiño	<i>Campostoma obsoletum</i>	Southern Beardless-Tyrannulet
Tyrannidae	Bobito Rayado [Atrapamoscas Frutero Rayado]	<i>Mionectes olivaceus</i>	Olive-striped Flycatcher
Tyrannidae	Levanta Alas Gorro Gris	<i>Leptopogon superciliaris</i>	Slaty-capped Flycatcher
Tyrannidae	Atrapamoscas Pigmeo Ojiblanco	<i>Atalotriccus pilaris</i>	Pale-eyed Pygmy-Tyrant
Tyrannidae	Titiríji Lomicenizo	<i>Todirostrum cinereum</i>	Common Tody-Flycatcher
Tyrannidae	Pico Chato Sulfuroso	<i>Tolmomyias sulphurescens</i>	Yellow-olive Flycatcher [Flatbill]
Tyrannidae	Pibí de la Selva [Pibí Oriental]	<i>Contopus virens</i>	Eastern Wood-Pewee
Tyrannidae	Pibí Cenizo	<i>Contopus cinereus</i>	Tropical Pewee
Tyrannidae	Tigüín de Agua	<i>Sayornis nigricans</i>	Black Phoebe
Tyrannidae	Atrapamoscas Pecho Amarillo	<i>Myiozetetes cayanensis</i>	Rusty-margined Flycatcher
Tyrannidae	Pitirre Copete Rojo	<i>Myiozetetes similis</i>	Social Flycatcher
Tyrannidae	Atrapamoscas Barbiblanco	<i>Phelpsia inornata</i>	White-bearded Flycatcher
Tyrannidae	Cristofué	<i>Pitangus sulphuratus</i>	Great Kiskadee
Tyrannidae	Gran Atrapamoscas Listado	<i>Myiodynastes maculatus</i>	Streaked Flycatcher
Tyrannidae	Atrapamoscas Picón	<i>Megarynchus pitangua</i>	Boat-billed Flycatcher
Tyrannidae	Pitirre Chicharrero	<i>Tyrannus melancholicus</i>	Tropical Kingbird
Tyrannidae	Atrapamoscas Cresta Negra [Atrapamoscas Gorra Negruzca]	<i>Myiarchus tuberculifer</i>	Dusky-capped Flycatcher
Pipridae	Saltafín Cola de Lanza [o Benítaro]	<i>Chiroxiphia lanceolata</i>	Lance-tailed Manakin
Tityridae	Cabezón Cinéreo	<i>Pachyrhamphus rufus</i>	Cinereous Becard
Tityridae	Cabezón Castaño	<i>Pachyrhamphus castaneus</i>	Chestnut-crowned Becard
Tityridae	Cabezón Aliblanco	<i>Pachyrhamphus polychopterus</i>	White-winged Becard
Vireonidae	Sirirí	<i>Cyclarhis gujanensis</i>	Rufous-browed Peppershrike
Vireonidae	Julián Chiví Ojirrojo	<i>Vireo olivaceus</i>	Red-eyed Vireo
Vireonidae	Verderón Luisucho	<i>Hylophilus aurantiifrons</i>	Golden-fronted Greenlet
Vireonidae	Verderón Patipálido	<i>Hylophilus flavipes</i>	Scrub Greenlet
Corvidae	Querrequerre	<i>Cyanocorax yncas</i>	Green Jay [Inca Jay]

Hirundinidae	Golondrina Azuliblanca	<i>Pygochelidon cyanoleuca</i> [<i>Notiochelidon cyanoleuca</i>]	Blue-and-white Swallow
Hirundinidae	Golondrina Ala de Sierra	<i>Stelgidopteryx ruficollis</i>	Southern Rough-winged Swallow
Hirundinidae	Golondrina Urbana	<i>Progne chalybea</i>	Gray-breasted Martin
Troglodytidae	Cucarachero Ruiseñor	<i>Microcerculus marginatus</i>	Scaly-breasted Wren [Southern Nightingale-Wren]
Troglodytidae	Cucarachero Común	<i>Troglodytes aedon</i>	House Wren
Troglodytidae	Cucarachero Pechicastaño	<i>Pheugopedius rutilus</i> [<i>Thryothorus rutilus</i>]	Rufous-breasted Wren
Troglodytidae	Cucarachero Rojizo	<i>Thryophilus rufalbus</i>	Rufous-and-white Wren
Troglodytidae	Cucarachero Flanquileonado	<i>Cantorchilus leucotis</i> [<i>Thryothorus leucotis</i>]	Buff-breasted Wren
Poliptilidae	Chirito Picón	<i>Ramphocaenus melanurus</i>	Long-billed Gnatwren
Turdidae	Paraulata [Negra] Rabadilla Gris	<i>Turdus flavipes</i> [<i>Platycichla f...</i>]	Yellow-legged Thrush
Turdidae	Paraulata Montañera	<i>Turdus leucomelas</i>	Pale-breasted Thrush
Turdidae	Paraulata Acanelada	<i>Turdus fumigatus</i>	Cocoa Thrush
Turdidae	Paraulata Ojo de Candil	<i>Turdus nudigenis</i>	Spectacled [Bare-eyed] Thrush
Mimidae	Paraulata Llanera	<i>Mimus gilvus</i>	Tropical Mockingbird
Thraupidae	Frutero Cabecileonado	<i>Thlypopsis fulviceps</i>	Fulvous-headed Tanager
Thraupidae	Bachaquero	<i>Eucometis penicillata</i>	Gray-headed Tanager
Thraupidae	Chocolatero	<i>Tachyphonus rufus</i>	White-lined Tanager
Thraupidae	Sangre de Toro Pico de Plata [P. de Plata]	<i>Ramphocelus carbo</i>	Silver-beaked Tanager
Thraupidae	Azulejo de Jardín	<i>Thraupis episcopus</i>	Blue-gray Tanager
Thraupidae	Azulejo Verdeviche	<i>Thraupis glaucocolpa</i>	Glaucous Tanager
Thraupidae	Azulejo de Palmeras	<i>Thraupis palmarum</i>	Palm Tanager
Thraupidae	Tángara Copino	<i>Tangara cyanoptera</i>	Black-headed Tanager
Thraupidae	Tángara Monjita	<i>Tangara cayana</i>	Burnished-buff Tanager
Thraupidae	Tángara Pintada	<i>Tangara guttata</i>	Speckled Tanager
Thraupidae	Tángara Cabeza de Lacre	<i>Tangara gyrola</i>	Bay-headed Tanager
Thraupidae	Azulejo Golondrina	<i>Tersina viridis</i>	Swallow Tanager
Thraupidae	Copecillo Violáceo	<i>Cyanerpes caeruleus</i>	Purple Honeycreeper
Thraupidae	Mielero Verde	<i>Chlorophanes spiza</i>	Green Honeycreeper
Thraupidae	Pintasilgo Buchinegro	<i>Hemithraupis guira</i>	Guira Tanager
Thraupidae	Canario de Tejado	<i>Sicalis flaveola</i>	Saffron Finch
Thraupidae	Espiguero Vientriamarillo	<i>Sporophila nigricollis</i>	Yellow-bellied Seedeater
Thraupidae	Reinita [Común]	<i>Coereba flaveola</i>	Bananaquit
Incertae Sedis	Frutero Paraulata	<i>Rhodinocichla rosea</i>	Rosy Thrush-Tanager
Incertae Sedis	Lechosero Ajicero	<i>Saltator coerulescens</i>	[Southern] Grayish[-]Saltator
Incertae Sedis	Lechosero Pechirrayado	<i>Saltator striatipectus</i>	Streaked Saltator
Emberizidae	Curtío	<i>Arremonops conirostris</i>	Black-striped Sparrow

Emberizidae	Maizcuba	<i>Arremon schlegeli</i>	Golden-winged Sparrow
Emberizidae	Ojo Blanco [Tángara Líder]	<i>Chlorospingus ophthalmicus</i>	Common Bush-Tanager
Cardinalidae	Cardenal Avispero [Cardenal Montañero]	<i>Piranga flava [P. lutea]</i>	[Highland] Hepatic[-]Tanager
Cardinalidae	Cardenal Migratorio	<i>Piranga rubra</i>	Summer Tanager
Cardinalidae	Cardenal Hormiguero	<i>Habia rubica</i>	Red-crowned Ant-Tanager
Cardinalidae	Picogordo Azul	<i>Cyanocompsa cyanooides</i>	Blue-black Grosbeak
Cardinalidae	Picogordo Guaro	<i>Cyanocompsa brissonii</i>	Ultramarine Grosbeak
Parulidae	Reinita Gorro Gris	<i>Leiothlypis peregrina</i>	Tennessee Warbler
Parulidae	Reinita Montañera	<i>Parula pitiayumi</i>	Tropical Parula
Parulidae	Candelita Migratoria	<i>Setophaga ruticilla</i>	American Redstart
Parulidae	Reinita de Charcos	<i>Parkesia noveboracensis [Seiurus n]</i>	Northern Waterthrush
Parulidae	Chiví Silbador	<i>Basileuterus culicivorus</i>	Golden-crowned Warbler
Parulidae	Chiví Tres Rayas	<i>Basileuterus tristriatus</i>	Three-striped Warbler
Icteridae	Conoto Negro	<i>Psarocolius decumanus</i>	Crested Oropendola
Icteridae	Arrendajo Común	<i>Cacicus cela</i>	Yellow-rumped Cacique
Icteridae	Gonzalito Real	<i>Icterus auricapillus</i>	Orange-crowned Oriole
Icteridae	Tordo Pirata	<i>Molothrus oryzivorus</i>	Giant Cowbird
Icteridae	Tordo Mirlo	<i>Molothrus bonariensis</i>	Shiny Cowbird
Fringillidae	Chirulí	<i>Astragalinus psaltria [Carduelis p...]</i>	Lesser Goldfinch
Fringillidae	Curruñatá Saucito	<i>Euphonia trinitatis</i>	Trinidad Euphonia
Fringillidae	Curruñatá Piquigordo	<i>Euphonia lanirostris</i>	Thick-billed Euphonia
Fringillidae	Curruñatá Corona Azul	<i>Euphonia cyanocephala</i>	Golden-rumped Euphonia